

Hinweis Dieses Symbol gilt nur für EU-Mitgliedsstaaten. Dieses Symbol entspricht der Europäischen Richtlinie 2006/66/EC, Artikel 20, Informationen für Endnutzer und Anhang II. Das Produkt von MITSUBISHI ELECTRIC ist mit hochwertigen Materialien und Komponenten hergestellt worden, die dem Recycling zugeführt und/oder wiederverwendet werden können. Das Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkumulatoren am Ende ihrer Lebensdauer getrennt von Ihrem Hausmüll entsorgt werden sollten. Falls sich ein chemisches Symbol unter dem Symbol oben befindet, bedeutet das chemische Symbol, dass die Batterie oder der Akku ein Schwermetall mit einer bestimmten Konzentration enthält. Dies wird wie folgt angezeigt: Hg: Quecksilber (0,0005%), Cd: Cadmium (0,002%), Pb: Blei (0,004%). In der Europäischen Union gibt es separate Sammelsysteme für gebrauchte Batterien und Akkus. Bitte entsorgen Sie Batterien und Akkus korrekt an der Abfallsammelstelle/im Wertstoffhof Ihrer örtlichen Gemeinde. Bitte helfen Sie uns, die Umwelt, in der wir leben, zu bewahren.

- Um eine sichere und korrekte Verwendung sicherzustellen, lesen Sie diese Anleitung vor der Nutzung sorgfältig durch.
- Lesen Sie außerdem die Bedienungsanleitung für die Klimaanlage durch.
- Anschließend sowohl diese Anleitung, die Bedienungsanleitung für die Klimaanlage und das Benutzerhandbuch für das Innengerät und das Gitter griffbereit halten.

Sicherheitshinweise

Die in dieser Anleitung verwendeten Symbole werden wie folgt entsprechend dem Risiko bei nicht fachgerechter Nutzung kategorisiert:

	Achtung Warnungen, die beachtet werden müssen, um ernste Folgen zu vermeiden, z. B. schwere Verletzungen oder den Tod des Benutzers.		Symbole in den Abbildungen zeigen Folgendes an: Unbedingt unterlassen
	Vorsicht Hinweise, die beachtet werden müssen, um Schäden am Gerät zu vermeiden.		Wie beschrieben ausführen

Sicherheitshinweise für die Nutzung

Achtung

Stellen Sie mit Ausnahme des Filters keine Gegenstände auf das Gitter. Hängen Sie sich nicht an das gesenkte Einlassgitter.

- Stürze oder fallende Gegenstände können zu Verletzungen führen.

Halten Sie das Gerät an, bevor Sie das Einlassgitter anheben oder senken.

- Andernfalls kann es herunterfallen und Verletzungen oder Fehler verursachen.

Geben Sie nur das dafür vorgesehene Kältemittel in den Kältemittelkreislauf, wenn Sie das Gerät installieren und/oder transportieren.

- Gelangen Luft oder andere Substanzen in die Mischung, tritt im Kältemittelkreislauf zu hoher Druck auf und es kann zu Explosionen kommen. Wenn Sie andere Substanzen als das angegebene Kältemittel verwenden, kann das zu mechanischen Fehlern, Systemfehlern, Geräteausfällen und Unfällen führen. Dies hat negative Folgen für die Sicherheitsgarantie.

Vorsicht

Senken Sie das Einlassgitter nur, um den Filter oder das Einlassgitter zu reinigen.

- Es können Verletzungen oder Fehler auftreten.

Führen Sie Hebevorgänge nicht mehrmals hintereinander aus. Lassen Sie das Einlassgitter nicht gesenkt.

- Dies kann zu Verletzungen oder Fehlern am Gerät führen.

Biegen Sie das Hebeband nicht und berühren Sie es nicht mit Gegenständen wie Schneidwerkzeugen oder brennenden Zigaretten.

- Reißende Hebebander und herunterfallende Einlassgitter oder Filter können zu Verletzungen führen.

Bewahren Sie die Funkfernbedienung außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

- Andernfalls kann es zu Verletzungen kommen.
- Achten Sie darauf, dass Kinder keine Batterien verschlucken.

Sichern Sie die Umgebung, bevor Sie das Einlassgitter senken oder anheben.

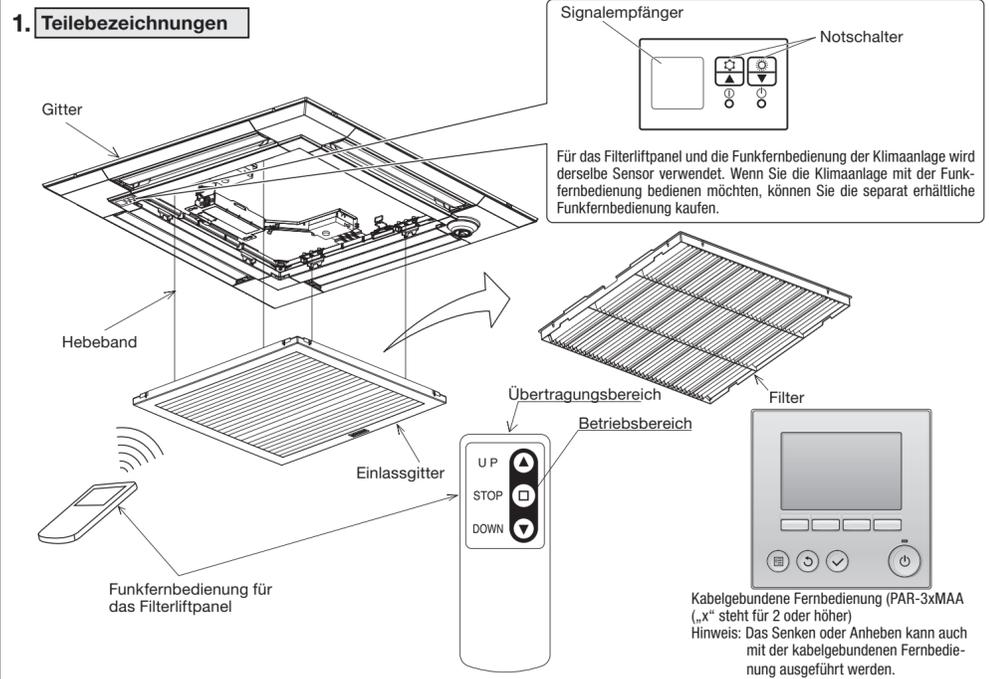
- Andernfalls kann das Einlassgitter mit Personen oder Gegenständen kollidieren und Schäden oder Verletzungen verursachen.

Berühren oder schwingen Sie weder das Hebeband noch das Einlassgitter, wenn es angehoben oder gesenkt wird.

- Dies kann zu Zusammenstößen mit dem Einlassgitter oder den Hebebandern und somit zu Verletzungen oder Fehlern des Geräts führen.

Ziehen Sie das Einlassgitter nicht herunter, wenn Sie den Filter reinigen.

- Dies kann zu Fehlern am Gerät führen.

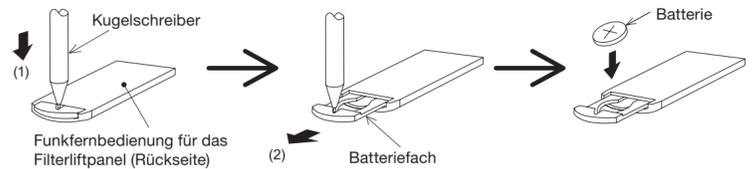


2. Funkfernbedienung verwenden (Filterliftpanel)

- Zeigen Sie mit der Funkfernbedienung in Richtung des Sensors, wenn Sie sich direkt unter dem Einlassgitter befinden.
- Der Empfänger bestätigt durch einen Piepton, dass das Signal der Funkfernbedienung empfangen wurde. Signale können aus einer geraden Entfernung von ungefähr drei Metern empfangen werden, wenn sich das Gerät in einem Bereich von circa 30 Grad zur rechten und linken Seite des Controllers befindet. Der Empfang kann durch Leuchtstofflampen oder starkes Licht beeinträchtigt werden.

- Lassen Sie die Funkfernbedienung nicht herunterfallen und vermeiden Sie starke Erschütterungen. Außerdem darf die Funkfernbedienung weder nass, noch hoher Luftfeuchtigkeit ausgesetzt werden.
- Bewahren Sie die Funkfernbedienung in der dafür vorgesehenen Halterung auf. Diese kann mit den im Lieferumfang enthaltenen Schrauben an der Wand befestigt werden. Legen Sie die Funkfernbedienung nach der Nutzung in die Halterung.
Hinweis: Weitere Informationen finden Sie im Benutzerhandbuch für das Filterliftpanel.

- Batterie einsetzen**
- Drücken Sie an der angezeigten Stelle mit einem spitzen Gegenstand, z. B. mit einem Kugelschreiber, von oben auf die Funkfernbedienung (1) und schieben Sie die Abdeckung in Pfeilrichtung (2), um sie zu entfernen.
 - Verwenden Sie Lithiumbatterien (CR2025, 3V).
 - Legen Sie die Batterie mit der positiven Seite nach vorn in das Fach und befestigen Sie die Abdeckung wieder an der Funkfernbedienung.
 - Wiederholen Sie den Vorgang in umgekehrter Reihenfolge, um die Batterie zu entfernen.



3. Einlassgitter anheben oder senken

Funkfernbedienung verwenden

- 1) Schalten Sie die Klimaanlage aus.
- 2) Drücken Sie auf der Funkfernbedienung für das Filterliftpanel auf „Down“, um das Einlassgitter zu senken.

Hinweis 1: Das Einlassgitter stoppt standardmäßig bei einer Deckenentfernung von 1,60 m. Wenn Sie diese Standardeinstellung ändern möchten, wenden Sie sich an Ihren Händler. Die Entfernung kann zu 1,20 m, 2,00 m, 2,40 m, 2,80 m, 3,20 m, 3,60 m und 4,00 m geändert werden. Hierbei handelt es sich lediglich um Richtlinien. Sie müssen das Einlassgitter selbst senken, um die genaue Entfernung zu prüfen.

- 2) Wenn Sie das Einlassgitter stoppen möchten, während es gesenkt wird, drücken Sie auf der Fernbedienung auf „STOP“ oder „UP“, damit es an der entsprechenden Position anhält.

Hinweis: Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt zur Reinigung.

- 3) Entfernen Sie den Filter oder das Einlassgitter, um es zu reinigen.

Hinweis: Drücken Sie auf der Fernbedienung auf „UP“, um das Einlassgitter einzufahren.

- 4) Drücken Sie auf der Fernbedienung auf „UP“, um das Einlassgitter einzufahren.

Hinweis 1: Wird das Einlassgitter nicht korrekt eingefahren, wird der Vorgang automatisch wiederholt.

- 2) Wenn Sie das Einlassgitter stoppen möchten, während es angehoben wird, drücken Sie auf der Fernbedienung auf „STOP“ oder „DOWN“, damit es in der entsprechenden Position anhält.

Kabelgebundene Fernbedienung verwenden [PAR-3xMAA; („x“ steht für 2 oder höher)]:

- Hinweis 1. Heben Sie die Einlassgitter der Klimaanlage an, die über die Fernbedienung verwaltet werden, oder senken Sie sie. Befestigen Sie die Fernbedienung an einem Ort, den dem Sie alle verwalteten Klimaanlage überwachen können. Andernfalls kann das gesenkte Einlassgitter mit Personen oder Gegenständen kollidieren und Schäden oder Verletzungen verursachen.
2. Je nach verbundenem Außengerät ist der Betrieb unter Umständen nicht möglich.

[Funktionen der kabelgebundenen Fernbedienung]

Funktionstasten

Die Funktionen der Tasten hängen vom jeweiligen Bildschirm ab. Weitere Informationen finden Sie in der Anleitung zu Funktionstasten, die unten auf dem LCD-Display für die Funktionen erscheint, die auf dem jeweiligen Bildschirm verfügbar sind.

Funktionstaste F1

- Hauptbildschirm: Ändern Sie den Betriebsmodus.
- Hauptmenü: Bewegen Sie den Cursor nach unten.

Funktionstaste F2

- Hauptbildschirm: Senken Sie die eingestellte Temperatur.
- Hauptmenü: Bewegen Sie den Cursor nach oben.

Funktionstaste F3

- Hauptbildschirm: Erhöhen Sie die eingestellte Temperatur.
- Hauptmenü: Gehen Sie zur vorigen Seite zurück.

Funktionstaste F4

- Hauptbildschirm: Ändern Sie die Lüfterdrehzahl.
- Hauptmenü: Gehen Sie zur nächsten Seite.

MENU-Taste

- Rufen Sie das Hauptmenü auf.

RETURN-Taste

- Kehren Sie zur vorigen Seite zurück.

ON/OFF-Taste

- Drücken Sie diese zum Einschalten einmal und zum Ausschalten zweimal.

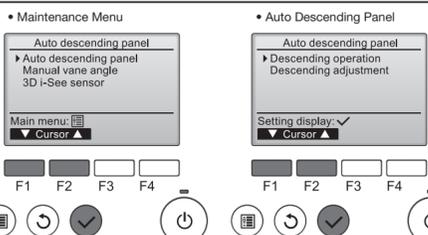
SELECT-Taste

- Speichern Sie die Einstellung.

Betriebsverfahren

[Verfahren 1] Schalten Sie die Klimaanlage mit der Fernbedienung aus und wählen Sie „Auto Descending Panel“ aus.

- 1) Wählen Sie im Hauptmenü mit (F1) und (F2) „Maintenance Menu“ aus und drücken Sie die SELECT-Taste.
- 2) Wählen Sie im Maintenance Menu mit (F1) und (F2) „Auto Descending Panel“ aus und drücken Sie die SELECT-Taste.
- 3) Wählen Sie unter „Auto Descending Panel“ mit (F1) und (F2) „Descending Operation“ aus und drücken Sie die SELECT-Taste.

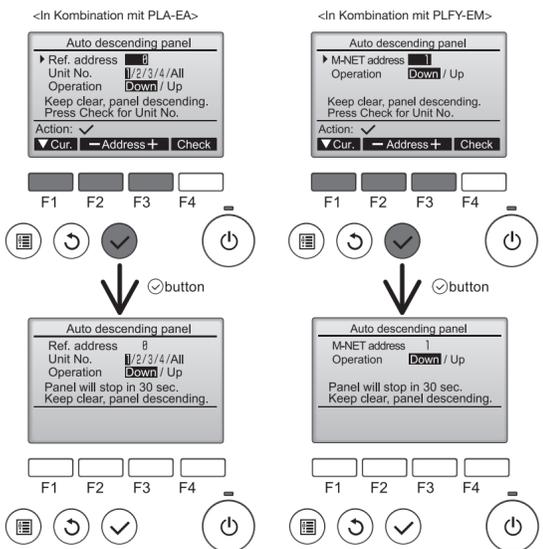


[Verfahren 2] Senken Sie das Einlassgitter

<In Kombination mit PLA-EA>
Wählen Sie mit (F1) „Ref. Address“, „Unit No.“ und „Operation“ aus. Geben Sie die „Ref. Address“ und die „Unit No.“ des Geräts an, um das Einlassgitter zu senken. Wählen Sie mit (F2) und (F3) „Down“ für „Operation“ aus und drücken Sie die SELECT-Taste.

Ref. Address: 0 bis 15, alle zusammen
Geräte-Nr.: 1/2/3/4/All

<In Kombination mit PLFY-EM>
Wählen Sie mit (F1) „M-NET Address“ und „Operation“ aus. Geben Sie die „M-NET Address“ des Geräts an, um das Einlassgitter zu senken. Wählen Sie mit (F2) und (F3) „Down“ für „Operation“ aus und drücken Sie auf die SELECT-Taste.



[Anmerkungen]

Wenn das Zielgerät unbekannt ist, drücken Sie auf (F4). Nach einiger Zeit wird der Luftstrom der angezeigten Klimaanlage nach unten gerichtet. Das Luftleitblech der nicht ausgewählten Klimaanlage wird blockiert. Drücken Sie die SELECT-Taste.

- Sie können den Vorgang nicht stoppen, während das Einlassgitter gesenkt wird.

Hinweis: Wenn Sie während des Senkens auf [return] drücken, wird der Vorgang unter Umständen gestoppt – allerdings nicht sofort.

Bei der Standardeinstellung wird das Einlassgitter automatisch gestoppt, wenn die Deckenentfernung 1,60 m beträgt.

Hinweis: Wenn Sie die Standardeinstellung für die Deckenentfernung ändern möchten, nehmen Sie das Benutzerhandbuch zur Hand oder wenden Sie sich an Ihren Händler. Die Entfernung kann zu 1,20 m, 2,00 m, 2,40 m, 2,80 m, 3,20 m, 3,60 m und 4,00 m geändert werden. Hierbei handelt es sich lediglich um Richtlinien. Senken Sie das Einlassgitter selbst, um die genaue Entfernung zu prüfen.

[Verfahren 3] Entfernen Sie den Filter und/oder das Einlassgitter, um es zu reinigen.

Lesen Sie den Abschnitt zum Reinigen des Einlassgitters und reinigen Sie dann den Filter und das Einlassgitter.

[Verfahren 4] Fahren Sie das Einlassgitter ein.

<In Kombination mit PLA-EA>
Stellen Sie „Ref. Address“ und „Unit No.“ wie unter [Verfahren 2] beschrieben auf „Up“ und drücken Sie auf „G“.

<In Kombination mit PLFY-EM>
Stellen Sie „M-NET Address“ wie unter [Verfahren 2] beschrieben auf „Up“ und drücken Sie auf „G“.

- Sie können den Vorgang nicht stoppen, während das Einlassgitter angehoben wird.

Hinweis: Wenn Sie während des Anhebens auf [return] drücken, wird der Vorgang unter Umständen gestoppt – allerdings nicht sofort.

[Verfahren 5] Schließen Sie „Auto Descending Panel“.

- 1) Drücken Sie auf (F1), um zum „Maintenance Menu“ zurückzukehren.
- 2) Drücken Sie im „Maintenance Menu“ auf (F1).
Schließen Sie den Vorgang ab und kehren Sie zum Hauptmenü zurück.

Kabelgebundene Fernbedienung (PAR-21MAA-Serie) verwenden

Hinweis: Heben Sie alle Einlassgitter, die über die Fernbedienung verwaltet werden an, oder senken Sie sie. Befestigen Sie die Fernbedienung an einem Ort, den dem Sie alle verwalteten Klimaanlage überwachen können. Andernfalls kann das heruntergelassene Einlassgitter mit Personen oder Gegenständen kollidieren und Schäden oder Verletzungen verursachen.

- Schalten Sie die Klimaanlage aus.
Hinweis: Der Betriebsmodus „Up/Down“ kann nur genutzt werden, wenn die Klimaanlage abgeschaltet ist.
- Drücken Sie gleichzeitig mindestens zwei Sekunden lang auf „FILTER“ und „Ventilation“, um den Betriebsmodus „Up/Down“ zu aktivieren.

Anzeige für den „Up/Down Operation Mode“



- Drücken Sie auf „TEMP.“ (V). Nach einiger Zeit wird das Einlassgitter gesenkt.

Anzeige für „Standby for Lowering“



Anzeige für „Lowering“ (blinkt)



Anzeige für „Stop“ (wenn gesenkt)



- Entfernen Sie den Filter und/oder das Einlassgitter, um es zu reinigen. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt zur Reinigung.

- Drücken Sie auf „TEMP.“ (A). Nach einiger Zeit wird das Einlassgitter angehoben, bis die Ausgangsposition erreicht ist.

Anzeige für „Standby for Raising“



Anzeige für „Raising“ (blinkt)



Anzeige für „Stopped“ (wenn das Einlassgitter eingefahren wurde)



- Entfernen Sie den Filter und/oder das Einlassgitter, um es zu reinigen. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt zur Reinigung.

- Drücken Sie auf „TEMP.“ [up]. Nach einiger Zeit wird das Einlassgitter angehoben, bis die Ausgangsposition erreicht ist.

• „Up/Down“-Betrieb mit der einzeln angegebenen Klimaanlage <In Kombination mit PLA-EA>

Hinweis: Heben Sie das Einlassgitter der Klimaanlage an, die Sie aus allen ausgewählt haben, die über die Fernbedienung verwaltet werden, oder senken Sie es.

- Schalten Sie die Klimaanlage aus.
Hinweis: Der Betriebsmodus „Up/Down“ kann nur genutzt werden, wenn die Klimaanlage abgeschaltet ist.

- Drücken Sie gleichzeitig mindestens zwei Sekunden lang auf „FILTER“ und „Ventilation“, um den Betriebsmodus „Up/Down“ zu aktivieren.

„Up/Down“-Betriebsmodus“

- Drücken Sie auf „Ventilation“. Nach einiger Zeit wird in den Betriebsmodus „Individually-specified Up/Down“ gewechselt.

„Up/Down“-Betriebsmodus“

Betriebsmodus „Individually-specified Up/Down“

Unit No. Ref. Address No.

In der rechten Abbildung ist die Klimaanlage mit der Referenzadressnummer „00“ und der Gerätenummer „1“ ausgewählt.

Wenn die Nummer der Zielklimaanlage nicht bekannt ist, gehen Sie zu 4).

Wenn die Nummer der Zielklimaanlage bekannt ist, gehen Sie zu 5).

5



Achtung Halten Sie das Gerät an, bevor Sie das Einlassgitter anheben oder senken.

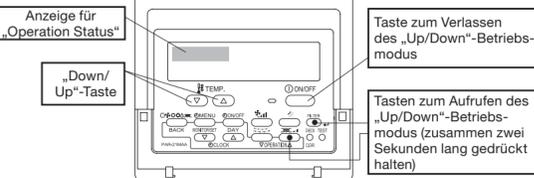
- Andernfalls kann es herunterfallen und Verletzungen oder Fehler verursachen.

Hinweis: Wenn Sie während des Senkens auf (A) drücken, wird der Vorgang unter Umständen gestoppt – allerdings nicht sofort.

- Bei der Standardeinstellung wird das Einlassgitter automatisch gestoppt, wenn die Deckenentfernung 1,60 m beträgt.
- Hinweis: Wenn Sie die Standardeinstellung für die Deckenentfernung ändern möchten, wenden Sie sich an Ihren Händler. Die Entfernung kann zu 1,20 m, 2,00 m, 2,40 m, 2,80 m, 3,20 m, 3,60 m und 4,00 m geändert werden. Hierbei handelt es sich lediglich um Richtlinien. Lassen Sie das Einlassgitter selbst herunter, um die genaue Entfernung zu prüfen.

• Sie können den Vorgang nicht stoppen, während das Einlassgitter angehoben wird.

Hinweis: Wenn Sie während des Anhebens auf (A) drücken, wird der Vorgang unter Umständen gestoppt – allerdings nicht sofort.



• „Up/Down“-Betrieb mit der einzeln angegebenen Klimaanlage <In Kombination mit PLA-EA>

Hinweis: Heben Sie das Einlassgitter der Klimaanlage an, die Sie aus allen ausgewählt haben, die über die Fernbedienung verwaltet werden, oder senken Sie es.

- Schalten Sie die Klimaanlage aus.
Hinweis: Der Betriebsmodus „Up/Down“ kann nur genutzt werden, wenn die Klimaanlage abgeschaltet ist.

- Drücken Sie gleichzeitig mindestens zwei Sekunden lang auf „FILTER“ und „Ventilation“, um den Betriebsmodus „Up/Down“ zu aktivieren.

„Up/Down“-Betriebsmodus“

- Drücken Sie auf „Ventilation“. Nach einiger Zeit wird in den Betriebsmodus „Individually-specified Up/Down“ gewechselt.

„Up/Down“-Betriebsmodus“

Betriebsmodus „Individually-specified Up/Down“

Unit No. Ref. Address No.

In der rechten Abbildung ist die Klimaanlage mit der Referenzadressnummer „00“ und der Gerätenummer „1“ ausgewählt.

Wenn die Nummer der Zielklimaanlage nicht bekannt ist, gehen Sie zu 4).

Wenn die Nummer der Zielklimaanlage bekannt ist, gehen Sie zu 5).

5



Achtung Halten Sie das Gerät an, bevor Sie das Einlassgitter anheben oder senken.

- Andernfalls kann es herunterfallen und Verletzungen oder Fehler verursachen.

- Wenn Sie auf [FILTER] drücken, während „Unit No.“ oder „Address No. of Indoor Unit“ blinkt, wird nach einiger Zeit die Richtung des „Up/Down“-Luftstroms der angezeigten Klimaanlage nach unten geändert. Die Luftleitbleche der nicht angesprochenen Klimaanlage werden blockiert.

■ Bei Schritt 5) identifizieren Sie unten die Zielklimaanlage, indem Sie „Unit No.“ und „Ref. Address No.“ entsprechend ändern und dann auf „(FILTER)“ drücken, um die Richtung des „Up/Down“-Luftstroms zu prüfen.

- Wählen Sie die „Unit No.“ und „Ref. Address No.“ aus.

■ Wenn Sie die „Unit No.“ oder „Ref. Address No.“ ändern möchten, verwenden Sie die „TEMP.“-Tasten (V) (A), wenn das Display wie unten bei (a) oder (b) aussieht.

■ Jedes Mal, wenn Sie auf „Mode Selection“ drücken, ändert sich das Zielgerät wie unten angezeigt.



a) Anzeige der Auswahl für „Unit No.“

c) Anzeige von „Standby for Up/Down Operation“



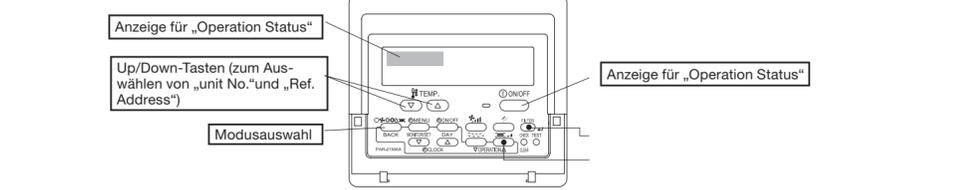
b) Anzeige der Auswahl für „Ref. Address No.“

- Drücken Sie weiter auf „Mode Selection“, bis „Standby for Up/Down Operation“ angezeigt wird.



Anzeige von „Standby for Up/Down Operation“

Die folgenden Schritte sind mit den Schritten 3) bis 6) identisch, die im Abschnitt „General Operation“ beschrieben werden. Lesen Sie sich daher diesen Abschnitt durch.



• „Up/Down“-Betrieb mit der einzeln angegebenen Klimaanlage <In Kombination mit PLFY-EM>

Hinweis: Heben Sie das Einlassgitter der Klimaanlage an, die Sie aus allen ausgewählt haben, die über die Fernbedienung verwaltet werden, oder senken Sie es.

- Schalten Sie die Klimaanlage aus.

Hinweis: Der Betriebsmodus „Up/Down“ kann nur genutzt werden, wenn die Klimaanlage abgeschaltet ist.

- Drücken Sie gleichzeitig mindestens zwei Sekunden lang auf „FILTER“ und „Ventilation“, um den Betriebsmodus „Up/Down“ zu aktivieren.

„Up/Down“-Betriebsmodus“

- Drücken Sie auf „Ventilation“. Nach einiger Zeit wird in den Betriebsmodus „Individually-specified Up/Down“ gewechselt.

Up/Down-Betriebsmodus

Betriebsmodus „Individually-specified Up/Down“

Address No. of Indoor Unit“

In der rechten Abbildung ist die Klimaanlage mit der Innengerät-Adressnummer „01“ ausgewählt.

Wenn die Nummer der Zielklimaanlage nicht bekannt ist, gehen Sie zu 4).

Wenn die Nummer der Zielklimaanlage bekannt ist, gehen Sie zu 5).

6



Achtung Halten Sie das Gerät an, bevor Sie das Einlassgitter anheben oder senken.

- Andernfalls kann es herunterfallen und Verletzungen oder Fehler verursachen.

- Wenn Sie auf „FILTER“ drücken, während „Address No. of Indoor Unit“ blinkt, wird nach einiger Zeit die Richtung des „Up/Down“-Luftstroms der angezeigten Klimaanlage nach unten geändert. Das Luftleitblech der nicht angesprochenen Klimaanlage wird blockiert.

■ Bei Schritt 5) identifizieren Sie unten die Zielklimaanlage, indem Sie „Address No. of Indoor Unit“ entsprechend ändern und dann auf „FILTER“ drücken, um die Richtung des „Up/Down“-Luftstroms zu prüfen.

- Wählen Sie „Address No. of Indoor Unit“ aus.

■ „AddressNo. of Indoor Unit“ kann mit den „TEMP.“-Tasten (V) (A) geändert werden, wenn das Display unten (a) oder (b) anzeigt.

■ Jedes Mal, wenn Sie auf „Mode Selection“ drücken, ändert sich das Betriebsziel wie unten.



a) Anzeige der Auswahl für „AddressNo. of Indoor Unit“

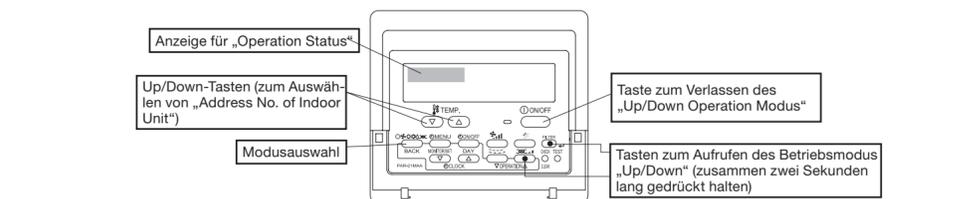
b) Anzeige von „Standby for Up/Down Operation“

- Drücken Sie weiter auf „Mode Selection“, bis „Standby for Up/Down Operation“ angezeigt wird.



Anzeige von „Standby for Up/Down Operation“

Die folgenden Schritte sind mit den Schritten 3) bis 6) identisch, die im Abschnitt „General Operation“ beschrieben werden. Lesen Sie sich daher diesen Abschnitt durch.



Sicherheitshinweise für die Nutzung

- Das Einlassgitter kann nur angehoben oder gesenkt werden, wenn es an vier Hebebändern befestigt ist.
- Versuchen Sie nicht, das Einlassgitter mit den Händen herunterzuziehen.
- Führen Sie Hubvorgänge nicht mehrmals hintereinander aus.
- Achten Sie darauf, dass sich keine Gegenstände unter dem Einlassgitter befinden, wenn Sie es senken.
- Setzen Sie den Filter nach der Reinigung wieder in das Einlassgitter ein.

4. Reinigen

Filter reinigen

- Reinigen Sie die Filter mit einem Staubsauger. Wenn Sie keinen Staubsauger haben, stoßen Sie die Filter gegen einen festen Gegenstand, damit Schmutz und Staub abfallen.

- Wenn die Filter stark verschmutzt sind, reinigen Sie sie in lauwarmem Wasser. Achten Sie darauf, Reinigungsmittel vollständig abzuspülen, und lassen Sie die Filter komplett trocknen, bevor Sie sie wieder in das Gerät einsetzen.

Achtung:

- Reinigen Sie die Filter mit einem Staubsauger. Wenn Sie keinen Staubsauger haben, stoßen Sie die Filter gegen einen festen Gegenstand, damit Schmutz und Staub abfallen.
- Wenn die Filter stark verschmutzt sind, reinigen Sie sie in lauwarmem Wasser. Achten Sie darauf, Reinigungsmittel vollständig abzuspülen, und lassen Sie die Filter komplett trocknen, bevor Sie sie wieder in das Gerät einsetzen.

Achtung: 1. Trocknen Sie die Filter nicht in direktem Sonnenlicht oder mit einer Wärmequelle wie einer elektrischen Heizung, da sie sich verformen können.

2. Reinigen Sie die Filter nicht in heißem Wasser (über 50 °C), da sie sich verformen können.

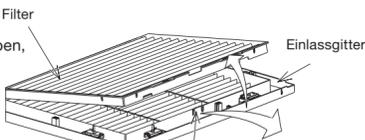
3. Achten Sie darauf, dass Sie den Filter in der korrekten Richtung einsetzen. Eine Drehung um 180 ° ist möglich. Vorder- und Rückseite können allerdings nicht vertauscht werden.

4. Achten Sie darauf, dass die Luftfilter jederzeit eingesetzt sind. Der Betrieb des Geräts ohne Luftfilter kann Fehler verursachen.

5. Stoppen Sie den Betrieb und schalten Sie die Stromversorgung ab, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.

6. Innengeräte sind mit Filtern ausgestattet, um Staubpartikel aus der angesaugten Luft zu entfernen. Reinigen Sie die Filter wie in den Abbildungen rechts.

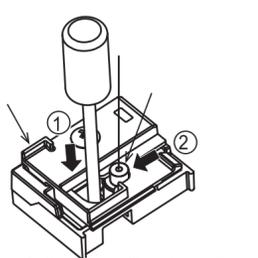
7



Einlassgitter reinigen

- Drücken Sie in Pfeilrichtung (1) mit einem spitzen Gegenstand, z. B. mit einem Schraubenzieher, auf die Klaue im runden Loch des Haltegitters und halten Sie sie fest. Schieben Sie dann das Gelenk in Pfeilrichtung (2), um das Einlassgitter zu entfernen.

Hinweis: Ziehen Sie nicht am Hebeband, da dies zu Fehlern führen kann.



- Reinigen Sie das Einlassgitter mit Wasser.

- Reinigen Sie es vorsichtig mit einem weichen Lappen. Entfernen Sie nach der Reinigung Feuchtigkeit mit einem weichen Tuch und trocknen Sie das Einlassgitter im Schatten.
- Wenn Sie einen sanften Haushaltsreiniger (für Geschirr oder Kleidung) verwenden, achten Sie darauf, diesen gründlich abzuspülen.
- Verwenden Sie weder Benzin noch Farbverdünner, Poliermittel oder säurehaltige bzw. alkalische Reinigungsmittel, da sie das Einlassgitter beschädigen könnten.
- Tauchen Sie das Einlassgitter nicht länger als zwei Stunden in Wasser oder lauwarmem Wasser.
- Trocknen Sie das Einlassgitter nicht in direktem Sonnenlicht oder mit einer Wärmequelle. Dies kann Verformungen oder Entfärbung zur Folge haben.

5. „Up/Down“-Vorgang im Notfall

Wenn die Funkfernbedienung nicht verfügbar ist, z. B. wegen leerer Batterien, Verlust oder Funktionsfehlern, kann alternativ der Not-Schalter am Sensor verwendet werden.

- Einlassgitter senken: Drücken Sie einmal auf die Taste. Halten Sie diese Taste für einen Notheizvorgang gedrückt.

- Einlassgitter anheben: Drücken Sie einmal auf die Taste. Halten Sie diese Taste für einen Notkühlvorgang gedrückt.

- Bewegungen des Einlassgitters verhindern: Verwenden Sie die umgekehrten Tasten, um Bewegungen zu veranlassen. Drücken Sie auf „Up“, um das Senken zu stoppen, und auf „Down“, um das Anheben zu stoppen.

Hinweis: Bei diesem Vorgang ist besondere Vorsicht erforderlich, um Fälle zu vermeiden.

6. Troubleshooting

- Prüfen Sie Folgendes, bevor Sie sich an Ihren Händler wenden.

Das Einlassgitter lässt sich nicht mit der Fernbedienung bedienen.	Die Klimaanlage läuft einer Seite. Es liegt ein Stromausfall vor.	Schalten Sie die Klimaanlage ab und versuchen Sie es erneut.
	In der Funkfernbedienung befinden sich keine Batterien oder die Batterien sind fast leer.	Schalten Sie die Klimaanlage ab und versuchen Sie es erneut.
	Etwas befindet sich auf dem Einlassgitter oder steckt im Einlassgitter fest.	Legen Sie neue Batterien ein oder ersetzen Sie die alten.
Das Einlassgitter lässt sich nicht korrekt positionieren.	Etwas liegt auf dem Einlassgitter. Etwas liegt auf dem Einlassgitter.	Entfernen Sie auf dem Einlassgitter liegende oder feststeckende Gegenstände.
	Der Filter ist nicht korrekt eingesetzt.	Entfernen Sie auf dem Einlassgitter liegende Gegenstände.
	Das Einlassgitter hängt nicht an allen vier Haken.	Senken Sie das Einlassgitter erneut und prüfen Sie, ob der Filter korrekt eingesetzt wurde.
Das Einlassgitter lässt sich nicht vollständig senken. Es stoppt in der Mitte.	Das Einlassgitter befindet sich in der Position des automatischen Stopps.	Senken Sie das Einlassgitter erneut und achten Sie darauf, dass es an allen vier Haken hängt.
Während des Senkens oder Anhebens sind Geräusche zu hören (wenn sich das Einlassgitter bewegt).	Dieses Geräusch tritt auf, wenn die Hebebander auf- oder abgewickelt werden.	Das ist normal. Hinweis: Wenn Sie die Einstellung für die Entfernung zur Decke ändern möchten, wenden Sie sich an Ihren Händler.
Während das Einlassgitter eingefahren wird, sind Geräusche zu hören.	Das sind die normalen Betriebsgeräusche.	
Das Einlassgitter wird mehrere Male hintereinander gesenkt und angehoben, während es korrekt positioniert wird.	Das ist der normale Vorgang, wenn das Einlassgitter eingefahren wird.	Das ist normal.
Das Einlassgitter neigt sich beim Senken oder Anheben zu einer Seite.	Die Geschwindigkeiten beim Aufwickeln der einzelnen Hebebander sind unterschiedlich.	

Hinweis: Sollte das Problem weiter bestehen, nachdem Sie die Beispiele oben geprüft haben, wenden Sie sich an Ihren Händler. Versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu reparieren.

8